

AKAI

Model: ABTS - 82

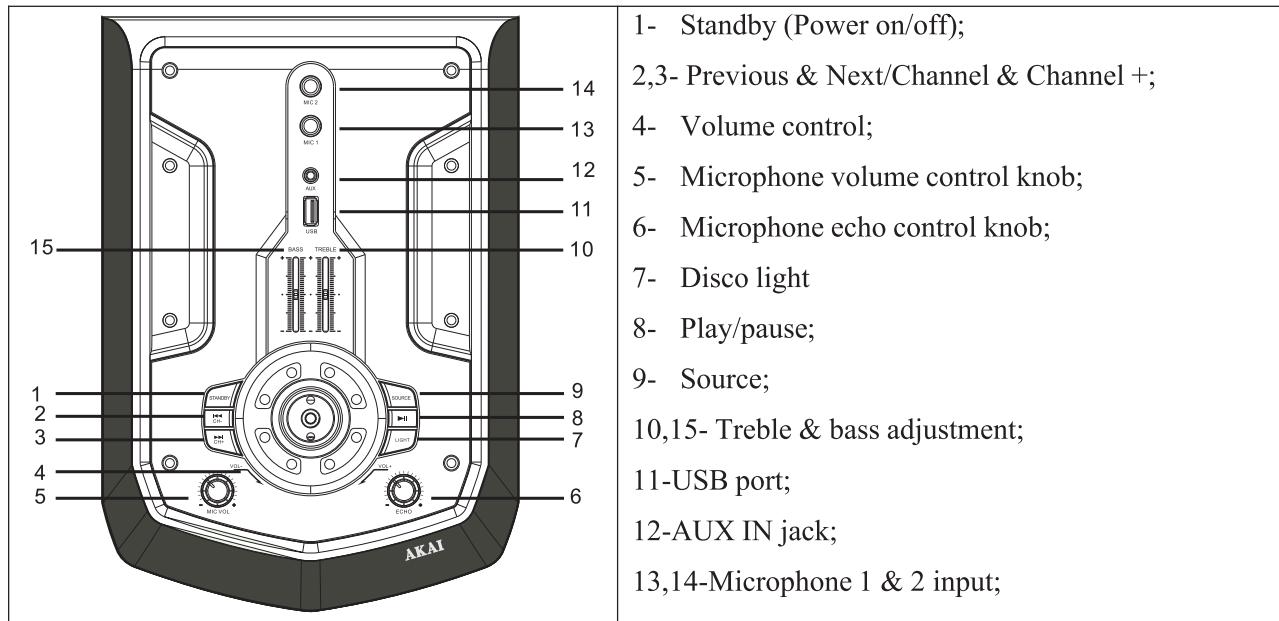


Party speaker system

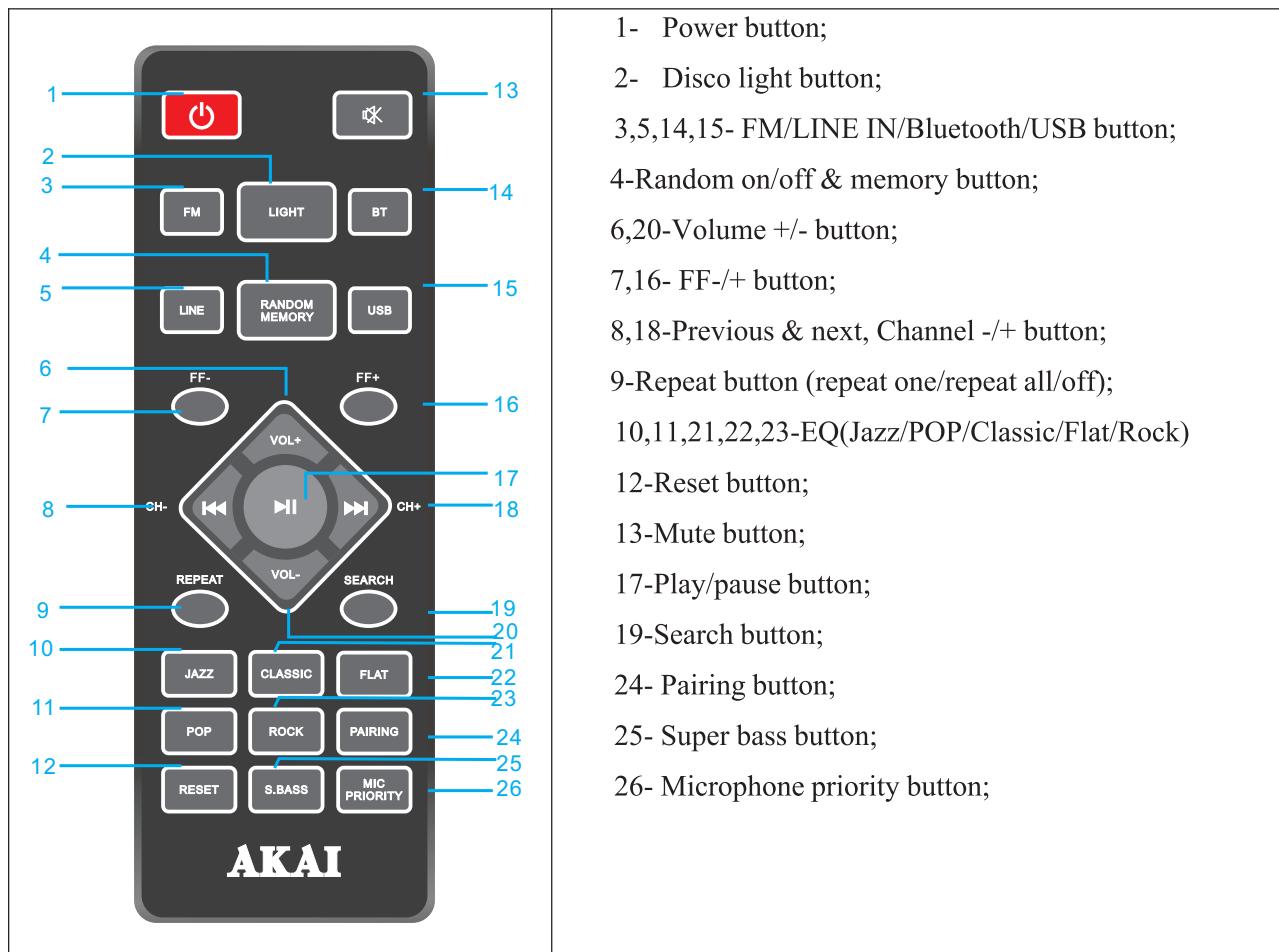
Owner's manual

Many thanks to buy our model, please read and reference this manual carefully before operate the unit.
Please keep the manual for future operation reference.

Control panel



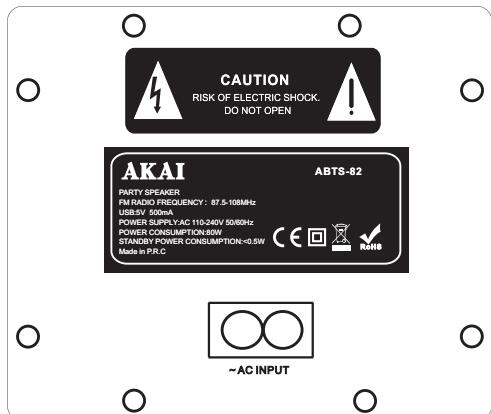
Remote control



Power connection

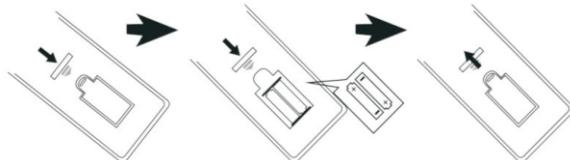
Please check if the power source is corresponding to the rating voltage spec which locates on the rear panel of unit. If it does not match, please consult to your dealer or service center.

Insert the female terminal of power cord into the AC outlet, and then connect the power plug with the wall-mount socket in order to get the power source. Press the standby power button on the top panel or remote control to turn on the display screen which means the power connection is succeed now, and you can start the rest operation.



Remote control battery installation

Open up the battery door and insert 2 x AAA dry battery into the compartment; please make sure the polarity of battery will aim and correspond to the positive and negative silkscreen-printed symbol in the compartment. Then close the battery door.



Notes:

- a. The best working distance of remote control is within 5 meters without any obstacle in between. Please aim to the remote control sensor locates on the front of unit during operation.
- b. The sensitivity of remote control will become weak when the battery power exhausted. Please replace it with fresh one for operation.
- c. Please take out the battery in case of none-operation in a long time.
- d. Please dispose the battery in an environment friendly way. Please reference the local government requirement for the detail.

General operation

1. **Power on/off:** press the standby button on top panel, or press power button from remote control to turn on or off the unit; remove the power plug can turn off the power completely.
2. **Play source selection:** Press the source button on the top panel, or press FM, BT, LINE, USB button from remote control can switch the play source between FM/Bluetooth/Line in/USB.

3. **Volume adjustment:** Turn the main volume knob on the top panel, or press VOL+/- button from remote control can increase or decrease the output volume level.
4. **Treble & bass adjustment:** push up or down the treble/bass pin on the top panel can adjust the output sound level.
5. **Sound silence:** press the MUTE from remote control can make the sound in silence; press it again to resume the sound output.
6. **Preset EQ:** press the relative button from remote control can switch the EQ between Jazz/Classic/Flat/POP/ROCK/Super bass.
7. **Play/pause:** press the button to pause the music, and press it again to resume the playback in Bluetooth/USB mode.
8. **Repeat & Random:** press the button to switch the music playback in repeat one/repeat all/off mode; press random button for random on/off playback in USB mode.
9. **Disco light:** press the light button repeatedly can switch the disco light between 8 type effect, and turn off light.
10. **Reset:** press the reset button from remote control to set up the unit in factory default mode.

FM radio operation

Before start the FM radio listening, please try to move the unit next to the window or other location in order to better FM reception. The unit was built-in an internal FM antenna.

1. **Auto scan and preset radio station (All-in-one):** short press the play/pause button on top panel, or press the search button from remote control to auto scan and save the available radio station. The unit will auto play the first preset station after finished scanning. (max supported preset station:40)
2. **Preset station picking up:** in radio mode, press the next/previous button on top panel or remote control to pick up and play the last and next preset station.
3. **Station memory:** press and hold next/previous button few seconds to auto scan or short press the FF+/- button from remote control to tune your favorite station, then press the memory button to start the station memory manual save program, and press channel +/- button from remote control to select your desire preset station location, press the memory button again to confirm and finish the program.

USB playback operation

The product includes USB playback function which can decode and playback the music from a USB storage device. Before start the operation, please copy the MP3 format music into the device; and insert the device into the unit first, because the USB mode is only available when the device was plugged on unit successfully. Then the unit will detect and play the inside MP3 music automatically.

Track selection: short press the next/previous button to select next and previous track; press and hold the button for fast-forwarding and rewinding the playing music, and resume to normal playback after release the button.

In USB mode, you can achieve the play/pause, mute, repeat, EQ, treble/bass function etc. Please reference the operation from the general operation part on this manual.

Notes:

- a. Connect the USB stick by a USB extension cable for playback is not recommended which may produce noise or intermittent sound due to audio data loss during transfer.
- b. Decode and playback all MP3 format music is not guaranteed.
- c. The max supported storage device is 32GB.
- d. Some different device and brand may take a little long time to playback; please kindly note this is not mal-function.

Bluetooth operation

This product includes Bluetooth function which can wireless playback the music from other Bluetooth device (like smart phone, tablet etc.).

1. Press the source button repeatedly to enter Bluetooth mode, and the display with “BLUE” text will flare which means the unit is ready to pair.
2. Enable the Bluetooth function on your device, and search the available device (please reference your device manual for operation), then check the available Bluetooth device on the list. Select “BP PS05DB” for pairing, and the display with “BLUE” text will become stable after paired successfully.
3. Select and play the music from your Bluetooth device, then the sound will come out from the speaker
4. Press the previous/next button can select last and next track during playing.
5. In Bluetooth mode, you can achieve play/pause, mute, EQ, treble and bass adjustment etc. function. Please reference the operation from the general operation part on this manual.

Notices:

- a. All Bluetooth devices are not guaranteed for pairing successfully due to different design and brand.
- b. The best working distance of Bluetooth is within 10 meters without any obstacle in between.
- c. The unit only can pair and work with one Bluetooth device in one time.
- d. In case of an incoming phone call during Bluetooth playback; the music will stop temporary, and resume to playback after end the phone call.
- e. Press the pairing button from remote control can quit the current Bluetooth device connect and start pair with other device.

Line in/AUX IN/MP3 link operation

In order to wire connection and playback the music with other player or amplifier, please follow up below operation.

Using the audio cable connect the AUX IN jack on the top panel of unit, and the another terminal connect with line-out or headphone jack of outsourcing player like MP3, CD, DVD, Mixer etc. audio device.

Select the music and play it on the outsourcing player, then the sound will output from the speaker.

In line-in playback mode, the main control is on the outsourcing player side. But you also can control the volume, mute the sound and adjust treble & bass etc. on the speaker side.

Karaoke

The unit includes dual microphone input which allow you to sing a song at home or music party. Plug on the wired microphone into the 6.5cm jack (our model includes one wired microphone), then turn on the microphone. Adjust the microphone output level properly by turn the microphone volume control knob on the top panel. Then you can start to sing.

Tips:

- a. When you are using the microphone for Karaoke function, you can adjust the treble/ bass/echo setting by turn the relative knobs.
- b. There may have a big noise come out from speaker when you adjust volume/treble/bass/echo to high level due to overloading and distortion on microphone. This is not mal-function. So please turn and increase these settings slowly, and turn it back or turn off microphone for retrying in case of such big noise faced.

- c. There have microphone priority function in our model. If you select it from remote control, the karaoke voice will output from speaker in priority (without background music); and resume to background music output automatically after you singing finished.
- d. You can use the karaoke function and listen the music at same time; in case that you need increase the Karaoke volume and decrease the background music, you can try to adjust the separate microphone volume and main volume knob.
- e. Please turn off the microphone when you put it next to speaker, otherwise there will cause huge noise.

Trouble shooting

1. The speaker cannot turn on.

- a. Please check if the power connection is correct.

2. No sound output.

- a. Please try to adjust the volume knob, and check the play source.
- b. please contact service center for support if the issue remained.

3. Sound distortion.

- a. Please try to adjust and play the music at a lower volume level.
- b. Check the status of treble/bass setting.

4. Background noise on FM station.

- a. tries to move the unit in other place for better reception.
- b. scan and switch to other station for listening.

Specification

Power source: AC 110-240V, 50/60 Hz.

FM frequency: 87.5-108.0 MHz

USB rating: 5V, 500mA, 2.0 versions, supported up to 32GB storage device.

Bluetooth: V2.1+EDR, within 10 meters for operation.

RMS output power: 2 x 30W.

Treble & bass adjustment: -9dB~+9dB.

Microphone: 2 x 6.5cm input, wired microphone connection.

Power consumption: 80W

Standby power consumption: <0.5W.

(The above spec may update without priority notice.)

DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT



This symbol on the product or packaging means that the product should not be treated as household waste. Do not throw garbage at the end of its life, but take it to a collection center for recycling. in this way you will help to protect the environment and be able to prevent any negative consequences that it would have on the environment and human health.

To find your nearest collection center:

-Contact local authorities

- Access the website: www.mmediu.ro

Request additional information from the store where you purchased the product.

AKAI

Model: ABTS - 82

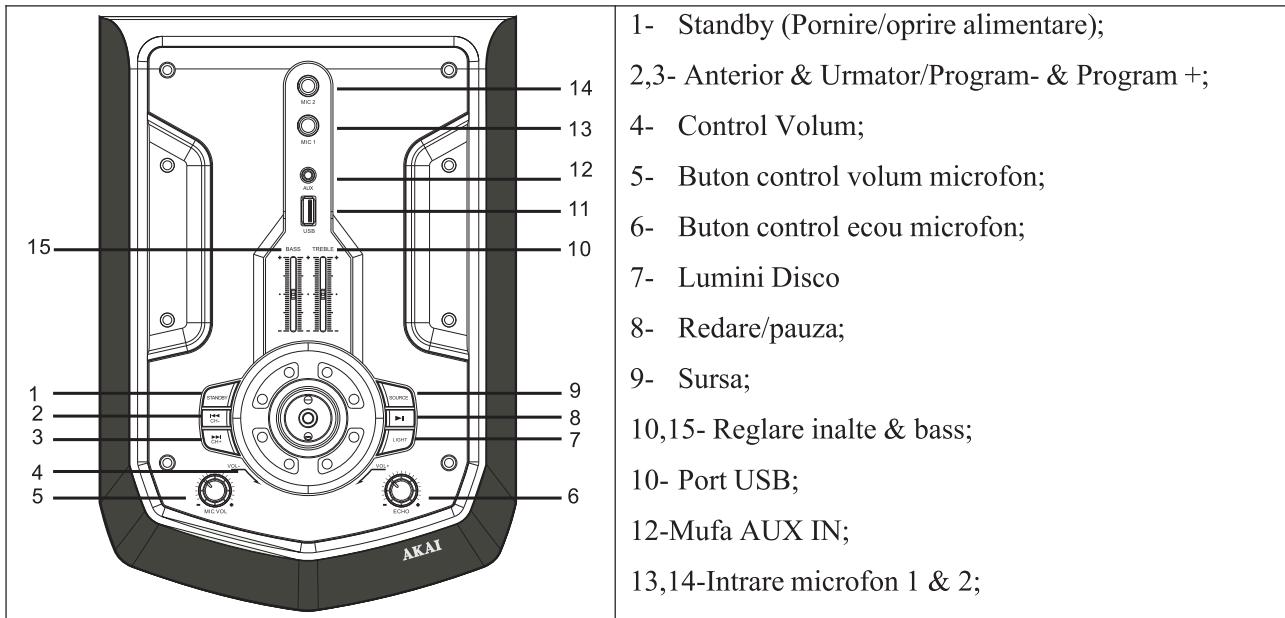


Sistem boxe DJ

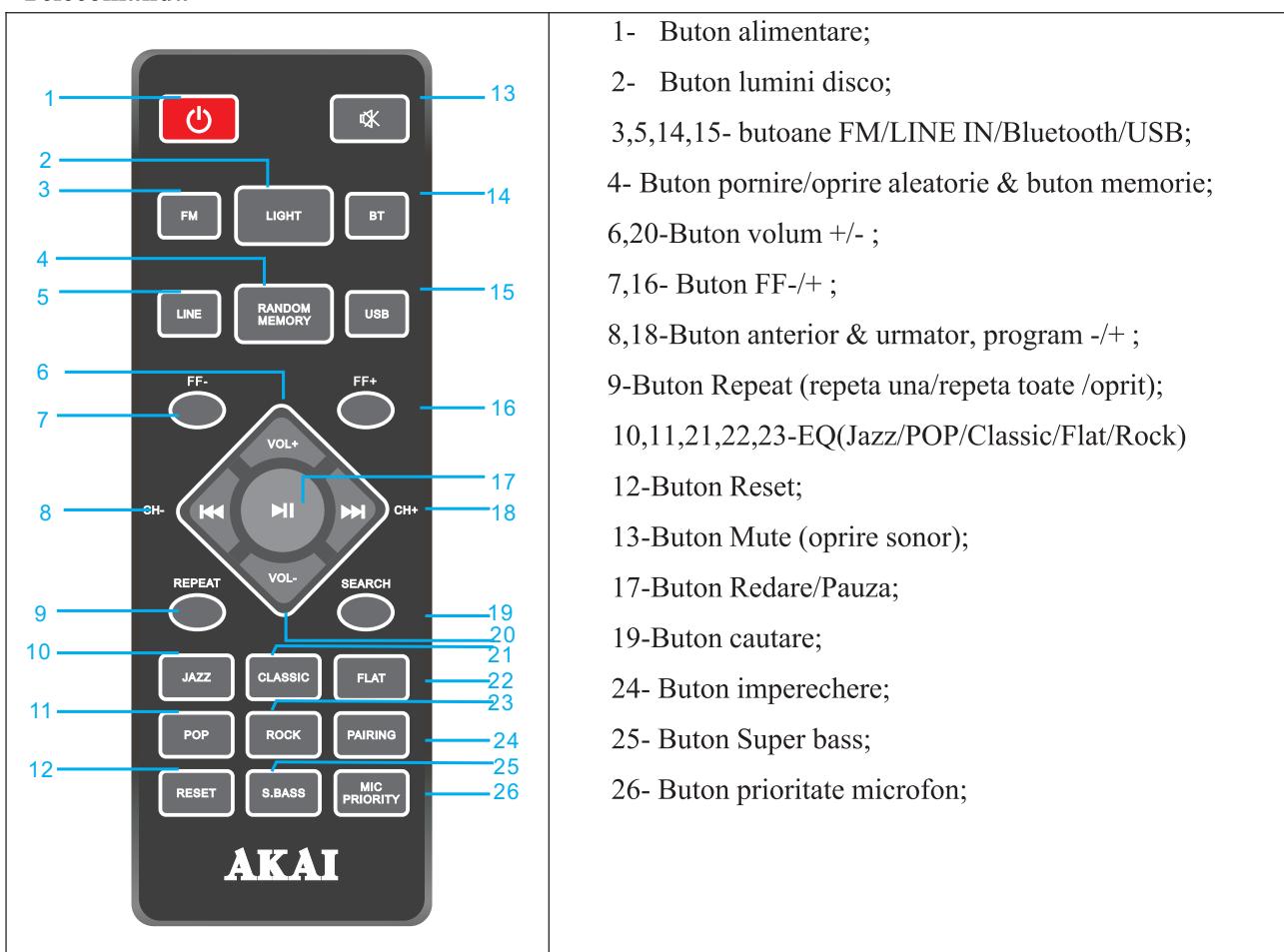
Manualul utilizatorului

Va multumim ca ati achizitionat modelul nostru; va rugam sa cititi cu atentie acest manual inainte de utiliza aparaturul. Va rugam sa pastrati manualul pentru viitoare referinte.

Panou control

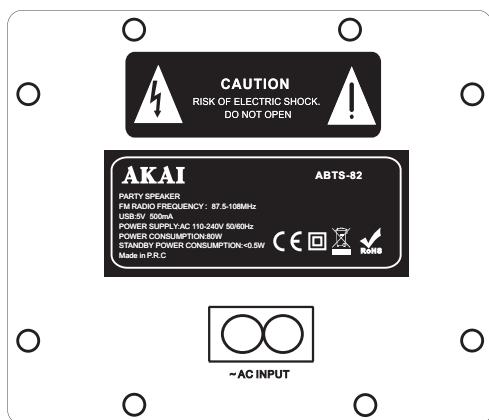


Telecomanda



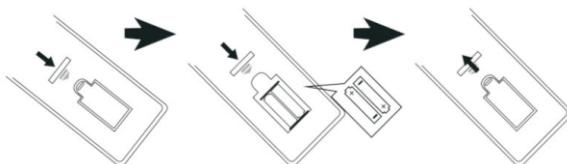
Conectare la sursa de alimentare

Va rugam sa verificati daca sursa de curent corespunde tensiunii nominale specificata pe panoul spate al aparatului. Daca aceasta nu corespunde, va rugam sa consultati importatorul sau centrul de service. Introduceti terminalul cablului de alimentare de tip mama in priza AC si apoi conectati cablul de tip tata la prize de perete, pentru a obtine sursa de alimentare. Apasati butonul de pornire de pe panoul superior sau de pe telecomanda, pentru a porni afisajul, care inseamna ca alimentarea s-a efectuat cu succes, dupa care puteti incepe restul operatiilor.



Instalarea bateriilor telecomenzi

Deschideti usa compartimentului pentru baterii si introduceti 2 x AAA baterii in compartiment; asigurati-via ca polaritatea bateriei va corespunde inscriptie din interiorul compartimentului. Apoi inchideti usa compartimentului pentru baterii.



Note:

- Cea mai buna distanta de folosire a telecomenzi este de 5 metri, fara niciun obstacol la mijloc. In timpul utilizarii, indreptati telecomanda inspre senzorul acestoria, localizat pe fata aparatului.
- Sensibilitatea telecomenzi va deveni mai slaba atunci cand bateriile sunt aproape goale. Inlocuiti-le cu baterii noi pentru o functionare corespunzatoare.
- Scoateti bateriile in cazul in care aparatul nu functioneaza o perioada mai lunga de timp.
- Duceti bateriile consummate la un centru de reciclare. Pentru detalii, consultati regulamentele locale.

Exploatare generala

- Pornire/oprire alimentare:** apasati butonul standby de pe panoul superior sau apasati butonul de pornire de pe telecomanda pentru a porni sau opri unitatea; scoateti cablul de alimentare din priza pentru a opri complet alimentarea aparatului.
- Selectarea sursei de redare:** Apasati butonul sursa de pe panoul superior sau apasati butonul FM, BT, LINE, USB de pe telecomanda pentru a putea comuta sursa de redare intre FM/Bluetooth/Line in/USB.
- Reglarea volumului:** Rotiti butonul pentru volumul principal de pe panoul superior sau apasati butonul VOL+/- de pe telecomanda pentru a mari sau micsora nivelul volumului.

4. **Reglarea inaltelor & bass-ului:** impingeți în sus sau în jos potențiometrele liniare pentru inalte/bass, care se află pe panoul superior, pentru a regla nivelul de ieșire al sunetului.
5. **Oprirea sunetului:** apăsați butonul MUTE de pe telecomanda pentru a opri sunoul; apăsați din nou butonul pentru a relua redarea sunetului.
6. **Setare EQ:** apăsați butonul corespunzător de pe telecomanda pentru a putea comuta EQ între Jazz/Classic/Flat/POP/ROCK/Super bass.
7. **Redare/pauza:** apăsați butonul pentru a pune muzica pe pauză și apăsați din nou pentru a relua redare în modul Bluetooth/USB apăsați din nou butonul.
8. **Repeta & Aleatoriu:** apăsați butonul pentru a trece în modul de repetare una/repetare toate/oprit; apăsați butonul "aleatoriu" pentru pornire/oprire redare aleatorie în modul USB.
9. **Lumini Disco:** apăsați în mod repetat butonul pentru lumini pentru a trece prin cele 8 tipuri de efecte de lumini sau pentru a opri luminiile.
10. **Resetare:** apăsați butonul de resetare de pe telecomanda pentru a reveni la setările din fabrică.

Operare radio FM

Inainte de a incepe să ascultați radio FM, mutați aparatul langa fereastra sau intr-un alt loc pentru a obține cea mai bună receptie FM. Unitatea are o antenă FM incorporată.

1. **Scanare automata si presetarea posturilor de radio (toate intr-unul):** apăsați scurt butonul redare/pauza de pe panoul superior sau apăsați butonul de căutare de pe telecomanda pentru scanare auto și memorarea postului de radio disponibil. Aparatul va reda primul post presetat după finalizarea scanării. (numarul maxim de posturi presetate: 40)
2. **Alegerea postului presetat:** în modul radio, apăsați butonul urmator/anterior de pe panoul superior sau de pe telecomanda pentru a alege și reda ultimul și urmatorul post de radio.
3. **Memorarea postului de radio:** apăsați și tineti apăsat butonul urmator/anterior timp de cîteva secunde pentru scanarea auto sau apăsați scurt butonul FF+/- de pe telecomanda pentru a va conecta la postul de radio dorit, apoi apăsați butonul de memorie pentru a începe memorarea manuală a postului de radio și apăsați butonul "channel +/-" de pe telecomanda pentru a selecta localizarea dorita a postului de radio presetat, apăsați din nou butonul de memorie pentru a confirma și finaliza programarea.

Redarea prin USB

Produsul include funcția de redare prin USB, care poate decoda și reda muzica de pe un dispozitiv USB. Inainte de a incepe operarea, copiați muzica în format MP3 în dispozitiv; intai introduceti dispozitivul în apparat, deoarece modul USB este disponibil doar cand dispozitivul este conectat cu success la apparat.

Apoi aparatul va detecta și va reda automat muzica în format MP3.

Selectarea melodiei: apăsați scurt butonul urmatorul/anterior pentru a selecta melodia urmatoare și anterioara; apăsați și tineti apăsat butonul de derulare rapidă înainte și înapoi a melodiielor și reluati redarea normală după eliberarea butonului.

În modul USB, aveți, de asemenea, funcțiile de redare/pauza, oprire sonor, repetare, EQ, inalte/bass etc. Faceti referire la secțiunea de operare din "Exploatarea generală" a acestui manual.

Note:

- a. Conectarea stick-ului USB printr-un cablu USB pentru redare nu este recomandată, deoarece poate produce zgomote sau sunete intermitente datorită pierderii de date în timpul transferului.
- b. Decodarea și redarea muzicii în format MP3 nu este garantată.
- c. Marimea maximă a dispozitivului de stocare este de 32GB.

- d. Unele dispozitive diferite pot incepe redarea dupa o perioada de timp; notati faptul ca aceasta nu este o functionare defectuoasa.

Operarea Bluetooth

Acest produs include functia Bluetooth care poate reda muzica wireless dintr-un alt dispozitiv Bluetooth (cum ar fi telefoane, tablete etc.).

1. Apasati in mod repetat butonul “source” pentru a intra in modul Bluetooth si textul “BLUE” va aparea pe afisaj, ceea ce inseamna ca unitatea este gata de imperechere.
2. Porniti functia Bluetooth de pe dispozitivul dumneavoastra si cautati dispozitivul disponibil (pentru operare vezi manualul de instructiuni al dispozitivului), apoi verificati dispozitivul Bluetooth disponibil pe lista. Selectati “BP PS05DB” pentru imperechere si afisajul va arata mesajul “BLUE”, care va deveni stabil dupa imperecherea efectuata cu succes.
3. Selectati si redati muzica de pe dispozitivul Bluetooth iar sunetul se va auzi din boxa.
4. Apasati butonul anterior/urmator pentru a putea selecta ultima si urmatoarea melodie in timpul redarii.
5. In modul Bluetooth puteti folosi functiile de redare/pauza, oprire sonor, EQ, reglarea inaltelor si a bass-ului etc. Faceti referire la sectiunea de operare din “Exploatarea generala” a acestui manual.

Note:

- a. Toate dispozitivele Bluetooth nu sunt garantate pentru imperecherea cu succes din cauza marcilor si design-ului diferite.
- b. Cea mai buna distanta de functionare a Bluetooth-ului este de 10 metri fara vreun obstacol in mijloc.
- c. Unitatea se poate imperechea si poate functiona cu cate un dispozitiv Bluetooth in parte.
- d. In cazul in care primiti un apel telefonic in timpul redarii prin Bluetooth, muzica se va opri temporar si redarea se va relua dupa inchiderea apelului telefonic.
- e. Apasarea butonului de imperechere de pe telecomanda poate iesi din modul de operare Bluetooth prin dispozitivul curent si poate incepe imperecherea cu un alt dispozitiv.

Operarea Line in/AUX IN/MP3

Pentru a face conectarea prin fir si redarea muzicii cu un alt player sau amplificator, va rugam sa urmati modul de operare de mai jos.

Folosind cablul audio, conectati un capat la mufa AUX IN de pe panoul superior al aparatului si celalalt capat conectati-l la un alt dispozitiv audio, cum ar fi MP3, CD, DVD, Mixer etc. Selectati muzica si redati-o din dispozitivul extern iar sunetul se va auzi din boxa.

In modul de redare line-in, controlul se face din palyer-ul extern. De pe boxa puteti controla, de asemenea, volumul, oprirea sunetului, reglarea inaltelor & bass-ului.

Karaoke

Aparatul include intrare duala pentru microfon, care va permite sa cantati o melodie acasa sau la o petrecere. Cuplati un microfon cu fir cu mufa de 6,5 cm (modelul nostru include un microfon cu fir), apoi porniti microfonul. Reglati nivelul microfonului prin rotirea butonului de volum de pe panoul superior. Apoi puteti incepe sa cantati.

Sfaturi:

- a. Cand folositi microfonul cu functia Karaoke, puteti regla setarile pentru inalte/bass/eco cu ajutorul butoanelor corespunzatoare.

- b. Se poate ca din boxa sa iasa un zgomot foarte puternic cand reglati volumul inaltelor/bass-ului/eco-ului, din cauza supraincarcarii si distorsiunii microfonului. Aceasta nu este o defectiune. Asadar faceti incet setarile corespunzatoare si opriti microfonul pentru a reincerca in cazul in care se aude acest zgomot puternic.
- c. La acest model exista functia de prioritate a microfonului. Daca selectati aceasta optiune de pe telecomanda, vocea karaoke se va auzi din boxa cu prioritate (fara muzica pe fundal); si se va relua automat redarea muzicii pe fundal dup ace terminate de cantat.
- d. Puteti folosi functia karaoke si sa ascultati muzica in acelasi timp; in cazul in care aveti nevoie sa mariti volumul pentru karaoke sis a micsorati volumul pentru muzica pe fundal, reglati butonul pentru volumul microfonului si pentru volumul principal.
- e. Opriti microfonul cand il asezati langa boxa, in caz contrar acesta va produce un zgomot foarte puternic.

Depanare

1. Boxa nu porneste.

- a. Verificati daca conectarea la sursa de alimentare este facuta corect.

2. Nu se aude sunetul.

- a. Reglati butonul de volum si verificati sursa de redare.
- b. Contactati departamentul de service daca problema persista.

3. Distorsiunea sunetului.

- a. Incercati sa reglati si redati muzica la un volum mai mic.
- b. Verificati setarile inaltelor/bass-ului.

4. Zgomot de fond la posturile FM.

- a. Mutati aparatul in alt loc pentru o mai buna receptie a semnalului.
- b. Scanati si comutati pentru a asculta un alt post de radio.

Specificatii

Sursa de alimentare: AC 110-240V, 50/60 Hz.

Frecventa FM: 87.5-108.0 MHz

Evaluare USB: 5V, 500mA, versiuni 2.0, suporta dispozitive de memorare pana la 32GB.

Bluetooth: V2.1+EDR, cu operare de maxim 10 metri.

Putere iesire RMS: 2 x 30W.

Reglarea Inaltelor & bass-ului: -9dB~+9dB.

Microfon: intrari 2 x 6.5cm, conectare microfoane cu fir.

Consum: 80W

Consum in Standby: <0.5W.

(Specificatiile de mai sus se pot modifica fara notificari anterioare.)



DEZAFECTAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UZATE

Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj semnifica faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca un deșeu menajer obișnuit. Nu aruncați aparatul la gunoiul menajer la sfârșitul duratei de funcționare, ci duceți-l la un centru de colectare autorizat pentru reciclare. În acest fel veți ajuta la protejarea mediului înconjurător și veți putea împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar avea asupra mediului înconjurător și veți putea împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar avea asupra mediului și sănătății umane. Pentru a afla adresa celui mai apropiat centru de colectare:

- Contactați autoritățile locale;
- Accesați pagina de internet: www.mmediu.ro;

Solicitați informații suplimentare de la magazinul de unde ați achiziționat produsul.